

SHANGHAI FOREIGN INVESTMENT ASSOCIATION 上版市红态级皆场。

2025年 第6期

月度工作简报 MONTHLY REPORT



目录 CONTENTS

- 本月聚焦 / SHFIA Highlights
- 协会动态 / SHFIA News

- 协会活动 / SHFIA Events
- 新会员 / New Members
- 会员走访及接待 / Meeting with Members

Shanghai Foreign Investment Association Vol. 6, 2025

本月聚焦 / Highlights

协会举办 2025 上海国际碳中和碳博会外商投资企业绿色低碳技术论坛

2025 年 6 月 6 日下午,由上海市外商投资协会主办,巴斯夫(中国)有限公司、 美国环保协会、宜家(中国)投资有限公司支持的"2025 上海国际碳中和技术、产 品与成果博览会外商投资企业绿色低碳技术论坛"在上海浦东嘉里大酒店举行。今 年是协会连续第三年深度参与碳博会并举办同期活动,本次论坛以"再造新生:生 物基材料与循环经济协同发展"为主题,聚焦相关实践、探索绿色低碳转型新路径。 市商务委副主任刘敏,市贸促会副会长顾春霆,市外资协会会长黄峰,协会绿色低 碳发展分会会长、巴斯夫大中华区董事长兼总裁楼剑锋博士,相关政府部门领导、 专家及外资企业代表逾 200 人出席。

刘敏副主任、顾春霆副会分别致辞,楼剑锋博士致欢迎辞。会上,刘敏副主任与黄峰会长共同为协会"可持续消费分会"揭牌。黄峰会长为分会增补的轮值会长颁发了聘书;轮值会长为分会增补的轮值秘书长颁发了聘书。

中国宝武集团欧冶云商首席技术官、绿碳事业部市场总监李立力以"可持续发展之资源循环利用新引擎"为题作主旨演讲;美国环保协会副总裁、北京代表处首席代表秦虎以"推动企业气候创新,加速实现净零未来"为题作主旨演讲;巴斯夫集团亚太研究院工艺工程研发经理黄鹤以"生物基材料的突破与应用:重塑工业可持续发展路径"为题作主旨演讲。

圆桌讨论环节,来自宜家、MUJI无印良品、索尼中国、英科再生、On the RISE 可持续创新平台、巴斯夫、书赞桉诺、东丽、佛吉亚、固特异轮胎和同济大学环境 科学与工程学院的嘉宾们分别围绕"循环设计,再生未来"及"万物可续——生物基重 构工业文明"的主题展开讨论。(更多论坛详情,请关注"上海市外商投资协会"微信 公众号)

SHFIA held 2025 Carbon Neutrality Expo's Forum on Green and Low-Carbon Development of Foreign-Invested Enterprises in Shanghai

In the afternoon of June 6, the "2025 Carbon Neutrality Expo's Forum on Green and Low-Carbon Development of Foreign-Invested Enterprises in Shanghai" was held at the Kerry Hotel Pudong. It was hosted by SHFIA and supported by BASF (China) Co., Ltd., Environmental Defense Fund of the US, and IKEA (China) Investment Co., Ltd. And this was the third consecutive year that SHFIA has participated in the Carbon Neutrality Expo and organized sideline events. The forum's theme was "Regenerative Synergy: Bio-Based Materials Powering Circular Economy", focusing on relevant practices and exploring new paths for green and lowcarbon transformation. It was attended by Liu Min, Deputy Director of the Shanghai Municipal Commerce Commission, Gu Chunting, Vice Chairman of the Shanghai Council for the Promotion of International Trade, Huang Feng, Chairman of SHFIA, Dr. Lou Jianfeng, Chairman of SHFIA's Green and Low-carbon Development Branch and Chairman and President of BASF Greater China, and more than 200 government officials, industry experts and foreign enterprise representatives.

Liu Min and Gu Chunting delivered speeches respectively, while Dr. Lou Jianfeng delivered a welcome speech. At the forum, Liu Min and Huang Feng jointly unveiled the plaque of SHFIA's Sustainable Consumption Branch. And Huang issued letters of appointment to the branch's newly-added rotating chairs, while the branch's rotating chair issued letters of appointment to the newly-added secretary-generals.

Li Lili, Chief Technology Officer of Ouyeel Cloud Business and Marketing Director of Green Carbon Business Unit of China Baowu Steel Group, delivered a keynote speech on the theme "New Engine of Resource Recycling for Sustainable Development"; and Qin Hu, VP and Chief China Representative of the Environmental Defense Fund, delivered a keynote speech on the theme "Breakthroughs and Applications of Bio-based Materials: Reshaping the Path of Industrial Sustainable Development".

During the roundtable discussion, guests from IKEA, MUJI, Sony China, Intco Recycling, "On the RISE" Sustainable Innovation Platform, BASF, Suzuno, Toray, Faurecia, Goodyear and Tongji University School of Environmental Science and Engineering discussed themes "Circular Design and Regeneration" and "Bio-Based Reconstruction of Industrial Civilization". (For more forum details, please visit SHFIA's official WeChat account.)



2025 年长三角外资协会联盟会议召开

6月5日,2025年长三角外资协会联盟会议在上海临港召开,长三角外资协会联盟 16家成员单位的30余位代表出席会议。

会议由上海市外商投资协会会长黄峰主持。中国(上海)自由贸易试验区临港新片 区管委会常务副主任杨正伟致辞并介绍临港新片区。上海市外商投资协会会长黄峰、 江苏省外商投资企业协会会长赵进、浙江省外商投资企业协会轮值会长李叶峰、安 徽省外商投资企业协会会长张箭,以及厦门市、威海市、重庆市、云南省、上海市 浦东新区、闵行区、青浦区、江苏省南京市、苏州市吴江区、浙江省杭州市、宁波 市、湖州市的外资协会联盟成员单位的负责人分别围绕会议主题发言。

会议回顾了过去一年联盟成员间的合作情况, 欢迎云南省外商投资企业协会加入长 三角外资协会联盟, 讨论了 2025-2026 联盟合作活动计划。 上海市外商投资协会法务总监王烨君介绍了外商投资企业权益保护合作工作和长三角庭外重组中心情况,联盟成员一致同意加强外商投资企业跨区域权益保护的合作。 2025 Meeting of the Yangtze River Delta Alliance of Foreign Investment Associations was held

On June 5, the 2025 Meeting of the Yangtze River Delta Alliance of Foreign Investment Associations was held in Shanghai's Lingang New Area. It was chaired by Huang Feng, Chairman of SHFIA, and attended by more 30 representatives from the alliance's 16 member organizations.

Yang Zhengwei, Executive Deputy Director of the Administration Committee of the Lingang New Area of the China (Shanghai) Pilot Free Trade Zone, delivered a speech and introduced the Lingang New Area. And Huang Feng, Chairman of SHFIA, Zhao Jin, Chairman of the Jiangsu Provincial Association of Enterprises with Foreign Investment, Li Yefeng, Rotating Chair of the Zhejiang Provincial Association of Enterprises with Foreign Investment, Zhang Jian, Chairman of the Anhui Provincial Association of Enterprises with Foreign Investment, and heads of the alliance's member organizations from Xiamen City, Weihai City, Chongqing Municipality, Yunnan Province, Pudong New Area, Minhang District, Qingpu District, Nanjing City of Jiangsu Province, Wujiang District of Suzhou City, and Hangzhou City Ningbo City, and Huzhou City of Zhejiang Province, spoke on the meeting theme.

The meeting reviewed the cooperation among alliance members over the past year, welcomed the Yunnan Provincial Association of Enterprises with Foreign Investment to join the alliance, and discussed the 2025-2026 plan of the alliance's cooperation activities.

Wang Yejun, Legal Director of SHFIA, introduced the cooperation work on the protection of the rights and interests of foreign enterprises and the situation of the Yangtze River Delta Out-of-Court Restructuring Center. The alliance members unanimously agreed to strengthen cooperation in the protection of the rights and interests of foreign enterprises across different regions.



协会动态 / SHFIA News

6月4日

黄峰会长、马蓝副秘书长拜访上海市闵行区商务委员会,闵行区商务委主任彭哲颖

接待。

June 4

Chairman Huang Feng and Deputy Secretary-General Wilson Ma visited the Minhang District Commerce Commission, where they were received by Director Peng Zheying.

6月6日

上海美国商会举办成立 110 周年庆典,上海市人民对外友好协会会长陈靖等出席庆 典并作致辞,黄峰会长受邀参加。

June 6

The American Chamber of Commerce (AmCham) in Shanghai held a celebration for its 110th founding anniversary. Officials including Chen Jing, Chairman of the Shanghai Municipal People's Association for Friendship with Foreign Countries, attended the celebration and delivered speeches. Chairman Huang Feng was also invited to attend.

6月9日

上海市委统战部二级巡视员、市欧美同学会党组书记李霞来访协会, 黄峰会长等接 待并汇报工作。

June 9

Li Xia, Second-Grade Counselor of the United Front Work Department of the CPC Shanghai Municipal Committee and Party Secretary of the Shanghai Western Returned Scholars Association, visited SHFIA, where she was received by Chairman Huang Feng for work reports.

6月10日

上海市商务委员会智慧口岸建设管理处召开 AEO 企业座谈会,协会邀请科思创、 奇华顿、巴斯夫等 8 家会员企业参会。

June 10

The Shanghai Municipal Commerce Commission's Administration Office of Smart Port Construction held a symposium with AEO enterprises, and SHFIA invited eight member enterprises including Covestro, Givaudan, and BASF to attend the symposium.

6月11日

上海市广告协会赵俊秘书长来访,黄峰会长、法务总监王烨君接待并作交流。 June 11

Zhao Jun, Secretary-General of the Shanghai Advertising Association, visited SHFIA, where he was received by Chairman Huang Feng and Legal Director Wang Yejun for exchange of views.

6月12日

2025 联合国工业发展组织主题日"深化国际合作 促进产业可持续开放式创新"活动 在第十一届中国(上海)国际技术进出口交易会期间举办,黄峰会长受邀出席。 June 12

The 2025 UNIDO Day themed "Global Cooperation Inspiring Open Innovation for Industry & SDG" was held at the 11th China (Shanghai) International Technology Fair, where Chairman Huang Feng was invited to attend.

6月17日

黄峰会长、马蓝副秘书长拜访上海市国际贸易促进委员会,市贸促会顾春霆副会长接 待并作交流。

June 17

Chairman Huang Feng and Deputy Secretary-General Wilson Ma visited the Shanghai Council for the Promotion of International Trade, where they were received by Vice Chairman Gu Chunting for exchange of views.

6月19日

商务部驻上海特派员叶军一行来访协会,黄峰会长、法务总监王烨君等接待。

June 19

Ye Jun, Special Commissioner of the Ministry of Commerce in Shanghai, led a delegation to visit SHFIA, where they were received by Chairman Huang Feng and Legal Director Wang Yejun for exchange of views.

6月20日

上海市知识产权保护中心维权援助部分管领导带队调研协会知识产权维权援助工作站, 协会法务总监王烨君、工作站特派员张仲波、波科国际医疗贸易(上海)有限公司大 中华区总法律顾问李洁、博泽汽车技术企业管理(中国)有限公司高级专利顾问张雪 丽等参加座谈会。

June 20

The official in charge of the Rights Protection and Assistance Department of the Shanghai Intellectual Property Protection Center led a team to survey SHFIA's IPR protection and assistance workstation. Legal Director Wang Yejun, Workstation Special Commissioner Zhang Zhongbo, Li Jie, Greater China General Counsel of BSC International Medical Trading (Shanghai) Co., Ltd., and Zhang Xueli, Senior Patent Advisor of Brose Automotive Technology Enterprise Management (China) Co., Ltd., attended the symposium.

6月25日

中国外商投资企业协会常务副会长彭伟一行至上海市外商投资协会调研"跨国公司在华

科创中心发展情况",并召开外资研发中心座谈会,面对面听取外资企业对提升在华科 创中心发展的建议。上海市外商投资协会会长黄峰及富士胶片、赢创、武田、强生、 巴斯夫新材料、勃林格殷格翰、捷普科技、台达电子 8 家协会创新与创业投资工作委 员会企业代表参加座谈会。商务部驻上海特派员办事处处长来晓燕、市商务委外资处 及其他相关负责人参与调研。

June 25

Peng Wei, Executive Vice Chairman of the China Association of Enterprises with Foreign Investment, led a delegation to visit SHFIA and survey the development of MNC science & innovation centers in China, and held a symposium on foreign-funded R&D centers to listen to foreign enterprises' suggestions on improving the development of science and innovation centers in China. Huang Feng, Chairman of SHFIA, and representatives from eight member enterprises of SHFIA's Innovation and Venture Capital Committee including Fujifilm, Evonik, Takeda, Johnson & Johnson, BASF Performance Materials, Boehringer Ingelheim, Jabil, and Delta Electronics, attended the symposium. Officials including Lai Xiaoyan, Office Director of the Special Commissioner's Office of the Ministry of Commerce in Shanghai, and those from the Investment Department of the Shanghai Municipal Commerce Commission participated in the survey.

6月25日

能源效率运动组织(由 ABB 自 2021 年起在全球范围发起)执行董事 Mike Umiker、阿 法拉伐东北亚区市场及公共关系副总裁顾闻来访协会,黄峰会长及协会绿色低碳发展 分会秘书长、巴斯夫中国政府事务资深总监蒋永勇等接待并作交流。

June 25

Mike Umiker, Managing Director of the Energy Efficiency Movement (initiated globally by ABB in 2021), and Gu Wen, Northeast Asia VP of Marketing and Public Relations at Alfa Laval, visited SHFIA, where they were received by Chairman Huang Feng and Jiang Yongyong, Secretary-General of SHFIA's Green and Low-Carbon Development Branch and Senior Director of Government Affairs of BASF China, for exchange of views.

会员走访及接待 / Meeting with Members

6月5日

2025 上海国际碳中和技术、产品与成果博览会于上海新国际博览中心开幕, 黄峰 会长参加开幕式, 并在同日走访了巴斯夫、欧莱雅、安永、索尼等会员企业展台及 协会城市更新分会展区。

June 5

The 2025 Carbon Neutrality Expo opened at the Shanghai New International Expo Center. Chairman Huang Feng attended the opening ceremony and visited the booths of member enterprises such as BASF, L'Oreal, EY, and Sony as well as the exhibition area of SHFIA's Urban Renewal Branch.

6月19日

黄峰会长一行走访蔻驰贸易(上海)有限公司母公司泰佩思琦,泰佩思琦亚太区总 裁、蔻驰亚太区总裁兼首席执行官杨葆焱接待并作交流。

June 19

Chairman Huang Feng led a delegation to visit Tapestry, the parent company of Coach Trading (Shanghai) Co., Ltd., where they were received by Yann Bozec, President of Tapestry Asia Pacific and CEO and President of Coach Asia Pacific, for exchange of views.

6月20日

司祈曼(上海)化工有限公司大中华区财务总监 Mauricio Abarca 一行及君合律师事务所 上海分所合伙人程虹等来访协会,黄峰会长接待并作交流。

June 20

Mauricio Abarca, Greater China CFO of SQM (Shanghai) Chemicals Co., Ltd., and Cheng Hong, Partner of JunHe Law Firm Shanghai Office, visited SHFIA, where they were received by Chairman Huang Feng for exchange of views.

6月20日

通用电气海上风电中国区总经理谢继宏来访协会, 黄峰会长等接待并作交流。

June 20

Xie Jihong, China GM of GE Offshore Wind, visited SFHIA, where he was received by Chairman Huang Feng for exchange of views.

6月23日

黄峰会长、法务总监王烨君一行走访英标管理体系认证(北京)有限公司,英标大中 华区董事总经理石慕澜等接待并作交流。

June 23

Chairman Huang Feng and Legal Director Wang Yejun visited British Standard Management System Certification (Beijing) Co., Ltd., where they were received by Dr. Tatiana Schmollack-Tarasova, Managing Director Greater China, for exchange of views.

6月23日

金佰利大中华区企业沟通与政府事务总监杨永玲来访,范红秘书长等接待并作交流 June 23

Yang Yongling, Director of Corporate Communications and Government Affairs at Kimberly-Clark Greater China, visited SHFIA, where she was received by Secretary-General Fan Hong for exchange of views.

6月27日

王子制纸管理(上海)有限公司营业管理部长乌明欣、行政部部长王钢来访协会,法 务总监王烨君等接待并作交流。

June 27

Wu Mingxin, Director of Business Management Department, and Wang Gang, Director of Administration Department at Oji Paper Management (Shanghai) Co., Ltd., visited SHFIA, where they were received by Legal Director Wang Yejun for exchange of views.

协会活动 / SHFIA Events

6 月协会共举办 11 场活动、讲座及会议,联合或配合相关政府部门、合作单位参 与举办 2 场活动、会议。

In June, SHFIA held 11 events and sessions, and co-held 2 events and meetings with relevant government authorities and cooperative units.

《专利纠纷行政裁决和调解办法》解读专题讲座

6月12日,上海市知识产权局、上海市外商投资协会联合举办《专利纠纷行政裁决 和调解办法》(以下简称《办法》)解读专题讲座。本次讲座由上海市知识产权保 护中心知识产权特派员张仲波主持,近 30 位外商投资企业法务、知识产权等相关 工作人员及专业服务机构的知识产权从业人员参会。

市知识产权局知识产权保护处相关负责人在致辞中表示,《办法》以部门规章的形 式强化了对专利纠纷行政裁决和调解有关工作的规范和指导,既落实了新修改《专 利法》及其实施细则有关内容,又进一步对行政裁决和调解制度的实体规范和办案

程序进行优化完善。市知识产权局知识产权保护处相关负责同志围绕《办法》出台 背景和主要内容展开讲解。

Seminar on Interpretation of *Measures for Administrative Adjudication and Mediation of Patent Disputes*

On June 12, the Shanghai Municipal Intellectual Property Administration (SMIPA) and SHFIA co-held a seminar on interpretation of the *Measures for Administrative Adjudication and Mediation of Patent Disputes*. The lecture was hosted by Zhang Zhongbo, IPR Commissioner of the Shanghai Intellectual Property Protection Center, and attended by nearly 30 legal and IPR specialists from enterprises and IPR practitioners from professional service agencies.

The official in charge of SMIPA's Department of Intellectual Property Protection noted in a speech that the *Measures* strengthens the norms and guidance of administrative adjudication and mediation of patent disputes in the form of departmental regulations. It not only implements the relevant provisions of the newly revised *Patent Law* and its implementing rules, but also further optimizes and improves the substantive norms and case handling procedures of the administrative adjudication and mediation system. Other officials from the department explained the context and highlights of the *Measures*.

市外商投资企业标准化协作平台: "上海市标准化试点项目" 专题讲座

6月26日,为助力本市外商投资企业深入了解上海市标准化试点项目政策、高效开展试点建设工作,上海市外商投资企业标准化协作平台举办"上海市标准化试点项目"专题讲座,来自外商投资企业的近30位代表参加。上海市市场监管局标准处胡伟介绍了上海市标准化试点管理要求及申报要点;浦东新区市场监管局标准计量处高阳副处长结合案例介绍了企业联合标准的创新举措和要点。

Shanghai Standardization Collaboration Platform for Foreign Enterprises: Seminar on "Shanghai's Standardization Pilots"

On June 26, to help foreign enterprises gain a deeper understanding of the city's policy on standardization pilots and efficiently carry out pilot development, the Shanghai Standardization Collaboration Platform for Foreign Enterprises held a seminar on "Shanghai's Standardization Pilots", which was attended by nearly 30 representatives from foreign enterprises. Hu Wei from the Department of Standards of the Shanghai Municipal Administration for Market Regulation introduced the administrative requirements and application highlights of Shanghai's standardization pilots, and Gao Yang, Deputy Director of the Department of Standards and Metrology of the Pudong New Area Administration for Market Regulation, introduced the innovative measures and key points of the joint corporate standards with case studies.

分会活动 | 外企志愿服务工作委员会: "我的零碳生活挑战" City Walk 活动

6月3日,在第54个世界环境日即将来临之际,一场融合城市漫步与低碳生活场景 互动的环保活动——"我的零碳生活挑战" City Walk 活动在淮海公园启程。活动在 黄浦区发展和改革委员会、区商务委员会、区绿化和市容管理局、区投资促进办公 室、团区委、区残疾人联合会共同指导下,由淮海中路街道党工委、办事处联合上 海市外商投资协会外企志愿服务工作委员会和安利公益基金会共同主办。市外商投 资协会秘书长范红,协会外企志愿服务工作委员会会长、安利华东西南片区副总裁 聂世永等相关单位的代表出席启动仪式。来自安利、金佰利、益持科技、埃顿集团、 理光等 10 余家外资企业,以及"淮海新天地企业 ESG 发展联盟"成员单位的百余名 环保志愿者参加活动。中国极地研究中心"雪龙号"船长张旭德等三位极地勇士作为 特邀嘉宾来到现场,赋予活动特殊的环保意义。

活动路线以淮海公园为起点,途经领展企业广场"以物换物"ESG 互动点、新天地"花 趣"艺术循环装置、追梦园绿地、丽园公园,最终到达安利上海旗舰体验馆。参与 者通过步行或骑行,在沿途设置的多个低碳互动打卡点进行体验。金佰利员工志愿 者代表宣读了低碳倡议书,倡议涵盖"光盘"行动、空调 26 度、参加低碳社群、旧物 循环利用等 21 个低碳生活细节。活动中,聂世永副总裁表示,此次"碳"索之旅让他 和安利志愿者对"零碳生活"有了更直观、更深入的理解。

Foreign Enterprise Volunteer Service Committee: "My Zero Carbon Life Challenge" City Walk

On June 3, with the 54th World Environment Day approaching, the "My Zero Carbon Life Challenge" City Walk, an environmental protection activity that combined city walking and low-carbon lifestyle, kicked off at Huaihai Park. The activity received joint guidance from the Huangpu District Development and Reform Commission, the Huangpu District Commerce Commission, the Huangpu District Greening and Urban Appearance Management Bureau, the Huangpu District Investment Promotion Office, the Huangpu District Youth League Committee, and the Huangpu District Disabled Persons' Federation, and was co-organized by the Middle Huaihai Road Subdistrict Party Committee, SHFIA's Foreign Enterprise Volunteer Service Committee, and the Amway Charity Foundation. Fan Hong, Secretary-General of SHFIA, Nie Shiyong, Chairman of the Foreign Enterprise Volunteer Service Committee and VP of Amway East China Southwest Region, and representatives of relevant organizations attended the kickoff ceremony. More than 100 environmental protection volunteers from more than 10 foreign enterprises such as Amway, Kimberly-Clark, Grin, Eaton Group, and Ricoh, and member organizations of the "Huaihai Xintiandi Corporate ESG Development Alliance" participated in the event. Three polar explorers including Zhang Xude, Captain of the "Xuelong" of the China Polar Research Institute, joined the ceremony as special guests, giving the activity a special significance.

The city walk route started from Huaihai Park, passed through the ESG interactive point at Lingzhan Enterprise Plaza, the "Flower Fun" recyclable art installation at Xintiandi, ZhuiMengYuan Green Space and Liyuan Park, and finally arrived at the Amway Shanghai Flagship Experience Hall. Participants discovered the low-carbon interactive checkpoints set up along the route by walking or cycling. A volunteer representative from Kimberly Clark read out the low-carbon initiative, which covers 21 low-carbon practices such as the "Clear Plate" action, air conditioning at 26 degrees, participation in low-carbon communities, and recycling of old items. During the activity, Nie Shiyong said that the "carbon" exploration journey gave him and Amway volunteers a more intuitive and in-depth understanding of "zero-carbon life".

分会活动 | 创新和创业投资工作委员会: 科创新势能•产研共融——上科 大探营日

6月20日,协会创新和创业投资工作委员会(以下简称"工作委员会")联合上海科 技大学(以下简称"上科大")举办"科创新势能·产研共融——上科大探营日"活动。 黄峰会长,工作委员会轮值会长、富士胶片商业创新(中国)有限公司、富士胶片

(中国)投资有限公司副总裁朱德康出席。近 30 位外资企业代表参加。 上海科技大学国际事务处(港澳台办)副处长聂焱介绍了上科大的建设历程、学科 布局、人才培养、产教融合和"双创"办学特色等。参会人员围绕企业的诉求与产学 研项目结合、项目式学习、产学研合作中的知识产权授权方式等问题展开探讨,聂 焱副处长逐一解答。工作委员会还分别参观了上科大生物医药科创成果展、多学科 人工现实工作室(MARS),以及建校十周年回顾展。

朱德康先生在致辞中表示,此次活动是工作委员会今年组织的首场活动,后续的多场活动已在策划中,欢迎分会会员继续支持、参加。

Innovation and Venture Capital Committee: Day Tour of ShanghaiTech University

On June 20, SHFIA's Innovation and Venture Capital Committee and ShanghaiTech University jointly held a tour of the university, which was attended by Huang Feng, Chairman of SHFIA, and Zhu Dekang, Rotating Chair of the Innovation and Venture Capital Committee and VP of Fujifilm Business Innovation (China) Co., Ltd. and Fujifilm (China) Investment Co., Ltd. Nearly 30 representatives from foreign enterprise participated in the campus tour.

Nie Yan, Deputy Director of the International Affairs Office (Hong Kong, Macao and Taiwan Affairs Office) of ShanghaiTech University, introduced the construction process, discipline setup, talent training, industry-education integration and "innovation & venture" philosophy of the university. Participants discussed issues such as the combination of corporate needs and industry-university-research projects, project-based learning, and intellectual property authorization methods in industry-university-research cooperation, and Nie answered them one by one. The committee also visited the university's Biomedical Sci-Tech Innovation Achievement Exhibition, the Multidisciplinary Artificial Reality Studio (MARS), and the retrospective exhibition marking its 10th founding anniversary.

In his speech, Zhu Dekang said that the tour was the first event organized by the committee this year, and many subsequent activities are already being planned. He added that branch members are welcome to continue to support and participate in such activities.

分会活动 | 外企志愿服务工作委员会:太太乐爱心厨房"悦苗暖心行"活动

6月20日,协会外企志愿服务工作委员会与太太乐联合主办的"爱心厨房·悦苗暖心行"——6.22中国儿童慈善活动日公益活动在上海普陀悦苗残疾人寄养园举行。协

会副会长张浩,协会副会长、太太乐公共事务总监刘士艳出席;来自太太乐、伊顿中国、福特汽车、嘉银科技、普乐斯支付的逾 20 位外企志愿者及寄养园师生参加。 悦苗残疾人寄养园园长范冰琳致欢迎辞;张浩副会长在致辞中充分肯定了太太乐在 公益领域的突出贡献;刘士艳总监回顾了 2023 年 2 月起与悦苗园的合作历程。张 浩副会长、刘士艳总监和范冰琳园长共同为参与活动的志愿者颁发了荣誉证书;太 太乐特别为学员们颁发了"小厨师"认证证书。

志愿者们爱心认领了 18 位寄养园学员的心愿和期待,将精心准备的礼物一一送至 学员手中。志愿者们还分组走进悦苗护理区参观交流,通过游戏、运动、手工和烹 饪等活动给予学员们悉心陪伴。

Foreign Enterprise Volunteer Service Committee: Charity Kitchen Event by Totole

On June 20, a charity kitchen event to mark the June 22 China Children's Charity Day was held at the Yuemiao Foster Home for the Disabled in Shanghai's Putuo District, which was coorganized by SHFIA's Foreign Enterprise Volunteer Service Committee and Totole. Zhang Hao, Vice Chairman of SHFIA, and Liu Shiyan, Vice Chairman of SHFIA and Director of Public Affairs at Totole, were present at the event, which was attended by more than 20 volunteers from foreign enterprises including Totole, Eaton China, Ford Motor, Jiayin Fin-Tech and Pluxee, as well as teachers and students from the foster home.

Fan Binglin, Director of the Yuemiao Foster Home for the Disabled, delivered a welcome speech; Zhang Hao fully affirmed Totole's outstanding contribution to public service in his speech; and Liu Shiyan reviewed Totole's cooperation journey with the foster home since February 2023. And Zhang Hao, Liu Shiyan and Fan Binglin jointly awarded honorary certificates to the volunteers who participated in the event, while Totole presented "Little Chef" certificates to foster home students.

The volunteers also adopted the wishes and expectations of 18 foster home students and delivered carefully-prepared gifts to the students one by one. They also visited and communicated with students staying at the foster home's nursing area, and provided attentive companionship to the students through activities such as games, sports, handicrafts and cooking.

分会活动 | 汽车分会: 特斯拉创新战略实践分享暨企业专享 VIP 试驾活动

6月26日,协会汽车分会举办"特斯拉创新战略实践分享暨企业专享 VIP 试驾活动", 来自佛吉亚、博世、不二越等企业的代表走进特斯拉 GIGA 博物馆,通过金牌讲师 的介绍,领略特斯拉作为人工智能公司、全生态综合性能源公司的全貌,并进一步 了解了特斯拉"中国智造"的创新内核。协会副秘书长马蓝出席并作开场致辞。

特斯拉华东区大客户负责人为与会嘉宾介绍了特斯拉秘密宏图的三个篇章、企业文 化、以及特斯拉如何通过创新技术和商业模式逐步实现这些目标;并介绍了马斯克 的第一性原理方法论及企业里程碑事件,分享了特斯拉从汽车制造商向可持续能源 方案提供者的演进路径。与会嘉宾在工作人员的带领下参观了特斯拉 GIGA 博物馆, 深入了解特斯拉在中国的发展历程, 欣赏灯光秀并参与试驾。

Automotive Branch: Sharing Session on Tesla's Innovative Strategy & Practice and Exclusive VIP Test Drive

On June 26, SHFIA's Automotive Branch held a sharing session on Tesla's innovative strategy & practice and exclusive VIP test drive. Representatives from Faurecia, Bosch, Fujikoshi and other enterprises visited the Tesla GIGA Museum. Through the introduction of a senior lecturer, they examined the full picture of Tesla as an AI firm and a full-ecosystem comprehensive energy business, and further understood Tesla's "China Smart Manufacturing" innovative philosophy. Wilson Ma, Deputy Secretary-General of SHFIA, delivered an opening speech at the event.

Tesla East China's key account manager introduced the threes pillar of Tesla's grand plan, corporate culture, and how Tesla has gradually achieved these goals through innovative technology and business models. He also introduced Elon Musk's "First Principle" methodology and corporate milestones, and shared Tesla's evolution from an automaker to a provider of sustainable energy solutions. The guests visited the Tesla GIGA Museum under the guidance of Tesla employees, gained an in-depth understanding of Tesla's development journey in China, enjoyed a light show and participated in the test drive.

分会活动 | 日资企业分会: 《关税战与中国经济暨内外经济热点问题解 读》讲座

6 月 29 日,协会日资企业分会携手复旦大学日本研究中心、上海日本研究交流中心,于复旦校园举办《关税战与中国经济暨内外经济热点问题解读》讲座。协会秘书长范红、日企分会会长张新、上海日本研究交流中心副主任陈恺、复旦日研主任贺平及副主任王广涛出席,来自日企分会会员单位的近 30 位代表参加。

王广涛副主任和张新会长分别致辞。复旦大学经济学院教授、博士生导师袁堂军以 中美经贸关系大变局为切入点,结合在华日企的实际情况,对企业面临的挑战提出 思考与对策方案;并举例解读国际新闻中暗藏的玄机,论证解释新质生产力的真正 内涵。参会代表们就企业在华经营问题积极提问,袁教授逐一解答。

Japanese Enterprises Branch: Seminar on "Tariff War and China's Economy and Hot Issues in Domestic and Foreign Economy"

On June 29, SHFIA's Japanese Enterprises Branch, together with Fudan University's Center for Japanese Studies and the Shanghai Center for Japan Studies and Communication, held a seminar on "Tariff War and China's Economy and Hot Issues in Domestic and Foreign Economy" at Fudan University. Fan Hong, Secretary-General of SHFIA, Zhang Xin, Chairman of the Japanese Enterprises Branch President, Chen Kai, Director of the Shanghai Center for Japan Studies and Communication, and Director He Ping and Deputy Director Wang Guangtao of Fudan University's Center for Japanese Studies, were present at the seminar, which was attended by nearly 30 representatives from the member enterprises of the Japanese Enterprises Branch.

Wang Guangtao and Zhang Xin delivered speeches respectively. Prof. Yuan Tangjun from Fudan University School of Economics, took the major changes in Sino-US economic and trade relations as the starting point, combined with the actual situation of Japanese enterprises in China, and proposed thoughts and countermeasures on the challenges they face. Prof. Yuan also interpreted the hints in international news with case studies, demonstrating and explaining the true connotation of new quality productive force. The participating representatives actively asked questions about their business operations in China, which were also by Prof. Yuan one by one.

6月活动回顾:

	时间	主题
协会活动	6月5日	2025 年长三角外资协会联盟会议
	6月6日	2025 上海国际碳中和博览会外商投资企业绿色低碳技术论坛
	6月12日	《专利纠纷行政裁决和调解办法》解读专题讲座
	6月26日	市外商投资企业标准化协作平台:"上海市标准化试点项目"专题讲 座
分会活动	6月3日	外企志愿服务工作委员会:"我的零碳生活挑战"City Walk 活动
	6月5日	城市更新分会:2025年上海城市更新路演推介活动
	6月20日	创新和创业投资工作委员会:科创新势能·产研共融——上科大探 营日
	6月20日	外企志愿服务工作委员会:太太乐爱心厨房"悦苗暖心行"活动
	6月26日	汽车分会:特斯拉创新战略实践分享暨企业专享 VIP 试驾活动
	6月26日	医药健康工作委员会:分会领导团队半年度会议(闭门会)
	6月29日	日资企业分会:《关税战与中国经济暨内外经济热点问题解读》 讲座
政企沟通	6月10日	市商务委智慧口岸建设管理处: AEO 企业座谈会
	6月25日	中国外商投资企业协会:"跨国公司在华科创中心发展情况"调研暨 外资研发中心座谈会

June Event Review:

	Time	Theme
SHFIA Events	June 5	2025 Meeting of Yangtze River Delta Alliance of Foreign Investment Associations
	June 6	2025 Carbon Neutrality Expo's Forum on Green and Low-Carbon Development of Foreign-Invested Enterprises in Shanghai
	June 12	Seminar on Interpretation of <i>Measures for Administrative Adjudication</i> and Mediation of Patent Disputes
	June 26	Shanghai Standardization Collaboration Platform for Foreign Enterprises: Seminar on "Shanghai's Standardization Pilots"

Branch Activities	June 3	Foreign Enterprise Volunteer Service Committee: "My Zero Carbon Life Challenge" City Walk
	June 5	Urban Renewal Branch: 2025 Shanghai Urban Renewal Roadshow (Supported by SHFIA)
	June 20	Innovation and Venture Capital Committee: Day Tour of ShanghaiTech University
	June 20	Foreign Enterprise Volunteer Service Committee: Charity Kitchen Event by Totole
	June 26	Automotive Branch: Sharing Session on Tesla's Innovative Strategy & Practice and Exclusive VIP Test Drive
	June 26	Medical and Health Committee: Semi-Annual Meeting of Branch Leadership Team (Closed-Door Meeting)
	June 29	Japanese Enterprises Branch: Seminar on "Tariff War and China's Economy and Hot Issues in Domestic and Foreign Economy"
Government- Business Communication	June 10	Shanghai Municipal Commerce Commission's Administration Office of Smart Port Construction: Symposium with AEO enterprises
	June 25	China Association of Enterprises with Foreign Investment: Survey on Development of MNC Science & Innovation Centers in China and Symposium on Foreign-Funded R&D Centers

新会员 / New Members

2025 年 6 月,新入会企业 7 家。 In June 2025, SHFIA welcomed 7 new members.

三井住友银行 (中国) 有限公司

三井住友金融集团是日本最具代表性的综合金融集团之一,为客户提供包括银行业务、证券、消费者金融、租赁等各类金融服务。

三井住友银行(SMBC) 是三井住友金融集团的核心业务主体,主要经营商业银行业务。三井住友银行拥有广大的客户群体,包括大量的个人客户、广泛领域的大型企业、日本全国范围内的中小型企业及欧美和亚洲的众多海外企业等。

三井住友银行(中国)有限公司(SMBCCN)设立于 2009 年,为三井住友银行的 全资子公司。在中国拥有上海总行,北京、天津、广州、苏州、杭州、沈阳、深圳、 重庆、大连 9 家分行,以及苏州工业园区、常熟、昆山、上海浦西、上海自贸试验 区 5 家支行。

Sumitomo Mitsui Banking Corporation (China) Limited

Sumitomo Mitsui Financial Group is one of the most representative comprehensive financial groups in Japan, providing customers with various financial services including banking, securities, consumer finance, leasing, etc.

Sumitomo Mitsui Banking Corporation (SMBC) is a key business entity of Sumitomo Mitsui Financial Group, mainly engaged in commercial banking business. SMBC has a large customer base, including a large number of individual customers, large enterprises in a wide range of sectors, small and medium-sized enterprises across Japan, and many overseas enterprises in Europe, America and Asia.

Sumitomo Mitsui Banking Corporation (China) Co., Ltd. (SMBCCN) was established in 2009 and is a wholly-owned subsidiary of Sumitomo Mitsui Banking Corporation. In China, it has the Shanghai Head Office, 9 branches in Beijing, Tianjin, Guangzhou, Suzhou, Hangzhou, Shenyang, Shenzhen, Chongqing and Dalian, and 5 sub-branches in Suzhou Industrial Park, Changshu, Kunshan, Shanghai Puxi and Shanghai Pilot Free Trade Zone.

淡水河谷矿产品 (中国) 有限公司

淡水河谷成立于 1942 年,总部位于巴西,是一家以齐心协力改善生活、改变未来 为己任的全球性矿业公司。淡水河谷是全球领先的铁矿石、铜和镍的生产商之一, 公司还生产铁矿石球团和压块、铂族金属、金、银和钴,并运营着与采矿作业无缝 衔接的物流系统,包括铁路、海运码头和港口。

淡水河谷是中国值得信赖的长期合作伙伴,自 1973 年向中国交付第一船铁矿石起, 公司已向中国累计供应了逾 30 亿吨优质铁矿石,以及铜、镍等优质基本金属。淡 水河谷将继续致力于向中国持续供应各种优质矿产品和创新低碳解决方案,支持中 国钢铁行业加快发展新质生产力,实现绿色转型,努力为人与自然和谐共生的中国 式现代化贡献更多力量。

Vale Minerals China Co., Ltd.

Established in 1942 and headquartered in Brazil, Vale is a global mining company that exists to improve life and transform the future together. It is one of the world's leading producers of iron ore, copper and nickel. It also produces iron ore pellets and briquettes, platinum group metals (PGMs), gold, silver and cobalt. Its operations comprise integrated logistics systems, including railways, marine terminals and ports distributed around the globe.

Vale is a trusted long-term partner of China. Since its first shipment of iron ore was delivered to China in 1973, it has supplied China with over 3 billion tons of high-quality iron ore, along with high-quality base metal products like copper and nickel. Vale remains committed to continuously supplying high-quality mineral products and innovative low-carbon solutions to support China's iron and steel industry in accelerating the development of new quality productive forces and achieving green transformation. Through these efforts, Vale aims to contribute even more to Chinese modernization with harmony between humanity and nature.

上海即联即用创业孵化器管理有限公司 (璞跃中国)

璞跃(Plug and Play)是全球知名的科技创新生态平台,也是全球历史最悠久、区域

及行业覆盖最广的科技孵化器之一。璞跃发源于硅谷,在全球布局了 60 多座创新中心,拥有 20 余年科创投资、产业创新服务、科技孵化的经验,曾成功孵化了 Google,投资了 PayPal、Dropbox 等多家科技巨头公司。

2016年, 璞跃中国(Plug and Play China)成立, 陆续在北京、上海、深圳、合肥、 常州设立创新中心, 开展早期科技投资、创新服务(企业创新、城市创新、国际合作、 科创赛事运营)、孵化空间三类创新业务。 璞跃中国构筑的创新生态平台, 一手促 进大企业开放其创新场景需求, 一手加速科技公司与大企业的创新合作和技术应用, 累计服务了 180 家大企业及政府客户, 沉淀下 17000 家科技公司, 年均孵化和加 速 1000 余家初创公司, 累计促成创新技术转化和应用的 POC 案例近 500 项, 投 资超 100 家硬科技企业。此外, 平台还活跃着 60 多家驻华使馆和海外机构, 众多 投资机构、海内外高校及科研院所等科创力量, 不断催化着创新生态效应发生。

Plug and Play China

Plug and Play is the leading innovation platform and one of the world's oldest incubators with the widest regional and industry coverage. Headquartered in Silicon Valley, Plug and Play presents in 60+ locations across five continents, boasting more than 20 years of experience in technology investment, industrial innovation services, and tech incubation. It has successfully accelerated companies like Google and invested in tech giants such as PayPal and Dropbox.

In 2016, Plug and Play China was established, setting up innovation centers in Beijing, Shanghai, Shenzhen, Hefei, and Changzhou. It focuses on three innovation businesses: earlystage tech investment, innovation services (corporate innovation, city innovation, crossborder collaboration, and innovation competition), and incubation spaces. Plug and Play China has facilitated nearly 500 proof-of-concept (POC) cases for technology transformation and application, and invested in more than 100 hard-tech startups. It has built a robust innovation ecosystem that enables large corporations to open up their innovation scenarios while accelerating collaborations between startups and these corporations. The platform has served 180 large enterprises and government sectors, cultivated a network of 17,000 startups, and accelerates over 1,000 startups annually. Furthermore, the platform is actively engaged with over 60 embassies and overseas institutions in China, along with numerous investment firms, domestic and overseas universities, research institutes and other sci-tech players, constantly catalyzing achievements across the innovation ecosystem.

威士伯(上海)企业管理有限公司(宣伟公司亚太地区总部)

宣伟公司 (Sherwin-Williams) 创立于 1866 年,总部位于美国俄亥俄州克利夫兰市,是全球涂料及相关产品领域的技术领导者和市场先驱。公司业务覆盖涂料研发、制造、配送及销售全链条,足迹遍布全球 120 多个国家和地区,拥有超过 64,000 名员工。2024 年,宣伟实现销售额 231 亿美元,是全球涂料行业市值及销售额排 列首位的涂料公司。与此同时,宣伟荣登道琼斯工业平均指数,成为道指中唯一一 家材料企业代表,截至目前,宣伟已连续 68 年入选美国《财富》500 强榜单,彰 显了卓越的市场地位与稳健的经营实力。

Valspar (Shanghai) Management Co., Ltd. (APAC HQ of Sherwin-Williams)

Founded in 1866, The Sherwin-Williams Company is a global leader in the development, manufacture, distribution and sale of paint, coatings and related products to professional, industrial, commercial and retail customers. With global headquarters in Cleveland, Ohio, Sherwin-Williams has more than 64,000 employees and businesses in over 120 countries, serving professional, industrial, commercial and retail customers. In 2024, Sherwin-Williams delivered annual net sales of about USD 23.1 billion. In the same year, it became the only material company included in the Dow Jones Industrial Average. As of now, Sherwin-Williams has been included in the Global Fortune 500 list for 68 consecutive years, demonstrating its outstanding market position and solid operating strength.

基恩士 (中国) 有限公司

作为传感器、测量系统、激光刻印机、显微系统以及单机式影像系统的全球知名供 应商,基恩士不断推动工厂自动化的创新与发展。基恩士一直致力于开发优质可靠 的产品,从而满足各类制造业中客户的需求。

除了创新的产品之外,基恩士还提供全方位的服务,从而进一步为客户提供帮助。 接受过专业技术培训的顾问式销售团队,不仅能解决难以处理的客户应用问题,还 能为客户提供更有效的解决方案。此外,基恩士的快速交货服务,可以帮助客户尽 快改善他们的工作流程。

基恩士专注于通过将优异的技术与突出的技术支持相结合来为客户提供附加值。 Keyence (China) Co., Ltd.

As a famous supplier of sensors, measuring systems, laser markers, microscopes, and machine vision systems worldwide, KEYENCE is at the forefront of factory automation. It strives to develop innovative and reliable products to meet the needs of customers in every manufacturing industry.

In addition to innovative products, KEYENCE offers a full range of services to further assist its customers. The company's technically trained direct sales force is able to solve tough applications and answer technical questions about its products. It also provides fast shipping so customers can improve their processes as quickly as possible.

KEYENCE is dedicated to adding value to customers by combining technology with support.

莱坊房地产经纪(上海)有限公司

莱坊是全球知名的私营房地产顾问服务公司。莱坊总部位于伦敦,在全球六大洲逾 50 个市场设有超过 740 个办事处。集团聘有超过 27,000 名专业人士,向各大业 主、买家、开发商、投资者及企业客户提供专业建议。

莱坊在大中华房地产市场基础深厚,在香港、北京、上海、广州、深圳、台北及澳门均设有办事处,能为客户在多元化的房地产相关服务上,提供优质的专业建议及

解决方案。

Knight Frank (Shanghai) Property Consultants Co, Ltd.

Knight Frank LLP is a well-known independent global property consultancy. Headquartered in London, Knight Frank has more than 27,000 people operating from over 740 offices across more than 50 markets. The Group advises clients ranging from individual owners and buyers to major developers, investors, and corporate tenants.

Knight Frank has a strong presence in the Greater China property markets, with offices in Hong Kong, Beijing, Shanghai, Shenzhen, Guangzhou, Taipei and Macau, offering high-quality professional advice and solutions across a comprehensive portfolio of property services.

安蔚优环境科技 (上海) 有限公司

安蔚优环境科技是一家全球领先的环境解决方案提供商,致力于通过创新的科技和可持续的产品,帮助客户应对复杂的环境挑战。公司(原拜耳环境科学业务单元) 成立于 2022 年,在以下领域提供专门的服务:专业害虫防治管理、林业、观赏植物、高尔夫、工业植被管理、草坪和景观、蚊虫管理以及牧场。

安蔚优持续专注于环境科学领域,致力于与行业伙伴合作开发各类解决方案,以解 决各种最棘手的挑战。凭借深厚的行业经验和强大的研发能力,安蔚优环境科技不 断推出前沿的产品和技术,满足全球市场的多样化需求,并致力于为全球可持续发 展贡献力量。在中国,安蔚优环境科技积极融入本地市场,结合全球资源与本土洞 察,为客户提供定制化的解决方案,推动行业进步与绿色发展。

Envu Environmental Technology (Shanghai) Co., Ltd.

A world-leading provider of environmental solutions, Envu is committed to helping customers address complex environmental challenges through innovative technologies and sustainable products. Established in 2022, the company, formerly Bayer's Environmental Science Professional business unit, provides specialized services in the following areas: professional pest control and management, forestry, ornamental plants, golf greens, industrial vegetation management, lawn and landscape, mosquito management and pasture.

Envu continues to focus on the field of environmental science and stays committed to working with industry partners to develop various solutions that meet various toughest challenges. With deep industry experience and strong R&D capabilities, it continues to launch cutting-edge products and technologies to cater to the diverse needs of the global market and is committed to contributing to global sustainable development. In China, Envu actively integrates into the local market, combines global resources with local insights, provides customers with customized solutions, and drives industry progress and green development.